



ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

Distr.
GENERAL

A/RES/47/209
24 March 1993

Сорок седьмая сессия
Пункт 123 повестки дня

РЕЗОЛЮЦИЯ, ПРИНЯТАЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ

[по докладу Пятого комитета (A/47/824)]

47/209. Финансирование Временного органа Организации Объединенных Наций в Камбодже

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 46/18 от 20 ноября 1991 года, 46/198 A от 20 декабря 1991 года, 46/198 B и 46/222 A от 14 февраля 1992 года и 46/222 B от 22 мая 1992 года,

принимая во внимание резолюцию 717 (1991) Совета Безопасности от 16 октября 1991 года, в которой Совет учредил Передовую миссию Организации Объединенных Наций в Камбодже, и резолюцию Совета 728 (1992) от 8 января 1992 года, в которой Совет одобрил предложение Генерального секретаря расширить мандат Передовой миссии 1/, особенно в том, что касается предоставления камбоджийцам помощи в разминировании,

принимая во внимание также резолюцию 718 (1991) Совета Безопасности от 31 октября 1991 года, в которой Совет выразил свою полную поддержку соглашений о всеобъемлющем политическом урегулировании камбоджийского конфликта (Парижские соглашения), подписанных 23 октября 1991 года 2/, и резолюцию 745 (1992) Совета

1/ См. S/23331 и Add.1.

2/ См. A/46/608-S/23177, приложение.

от 28 февраля 1992 года, в которой Совет в соответствии с докладом Генерального секретаря от 19 февраля 1992 года 3/ учредил Временный орган Организации Объединенных Наций в Камбодже на период, не превышающий 18 месяцев,

принимая во внимание резолюцию 766 (1992) Совета Безопасности от 21 июля 1992 года, в которой Совет одобрил усилия, предпринимаемые Генеральным секретарем и его Специальным представителем в целях продолжения осуществления Парижских соглашений, несмотря на имеющиеся трудности,

принимая также во внимание резолюции 783 (1992) Совета Безопасности от 13 октября 1992 года и 792 (1992) от 30 ноября 1992 года, в которых Совет подтвердил, что процесс выборов должен осуществляться в соответствии с графиком, предусмотренным в плане осуществления, и таким образом, выборы в учредительное собрание состоятся не позднее мая 1993 года,

принимая далее во внимание резолюцию 792 (1992) Совета Безопасности, в которой Совет просил Генерального секретаря представить Совету для решения любые рекомендации по проведению таких выборов,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о финансировании Временного органа Организации Объединенных Наций в Камбодже 4/ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам 5/,

отмечая, что пересмотренная смета расходов Передовой миссии и Временного органа на период с 1 ноября 1991 года по 31 июля 1993 года, содержащаяся в докладе Генерального секретаря 4/, составляет 1 603 018 000 долл. США брутто (1 578 847 500 долл. США нетто), что отражает сокращение на 188 578 700 долл. США брутто (120 665 100 долл. США нетто) по сравнению с первоначальной сметой расходов, содержащейся в предыдущем докладе Генерального секретаря 6/,

отмечая также, что мандат Передовой миссии действовал с момента подписания Парижских соглашений до учреждения Советом Безопасности Временного органа, после чего Передовая миссия вошла в состав Временного органа,

признавая, что в соответствии с пунктом 2 статьи 17 Устава Организации Объединенных Наций расходы Передовой миссии и Временного органа являются расходами Организации, которые должны нести государства-члены,

признавая также, что для покрытия расходов Передовой миссии и Временного органа требуется процедура, отличающаяся от той, которая применяется для покрытия расходов по регулярному бюджету Организации Объединенных Наций,

3/ S/23613.

4/ A/47/733.

5/ A/47/763.

6/ A/46/903.

учитывая тот факт, что экономически более развитые страны в состоянии делать сравнительно более крупные взносы и что экономически менее развитые страны имеют сравнительно ограниченные возможности для внесения взносов на такие операции,

принимая во внимание особую ответственность государств – постоянных членов Совета Безопасности, которая упоминается в резолюции 1874 (S-IV) Генеральной Ассамблеи от 27 июня 1963 года, при финансировании таких операций,

сознавая важность предоставления Временному органу финансовых ресурсов, необходимых ему для выполнения своих обязанностей согласно соответствующим резолюциям Совета Безопасности,

отмечая с признательностью внесение некоторыми правительствами добровольных взносов на содержание Передовой миссии и Временного органа,

1. одобряет замечания и рекомендации, сделанные Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам в его докладе 5/;

2. настоятельно призывает все государства-члены прилагать все возможные усилия с целью обеспечить полную и своевременную выплату своих начисленных взносов на содержание Передовой миссии Организации Объединенных Наций в Камбодже и Временного органа Организации Объединенных Наций в Камбодже;

3. постановляет на данном этапе выделить в соответствии с рекомендацией, содержащейся в пункте 62 доклада Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, сумму в 483 961 200 долл. США брутто (470 808 500 долл. США нетто) на продолжение деятельности Временного органа в период с 1 ноября 1992 года по 30 апреля 1993 года в дополнение к общей сумме в 839 576 200 долл. США брутто (833 171 300 долл. США нетто), уже выделенной для Передовой миссии и Временного органа;

4. постановляет также в порядке исключения распределить сумму в размере 483 961 200 долл. США брутто (470 808 500 долл. США нетто) между государствами-членами в соответствии с составом групп, определенным в пунктах 3 и 4 резолюции 43/232 от 1 марта 1989 года и скорректированным Ассамблей в ее резолюциях 44/192 В от 21 декабря 1989 года, 45/269 от 27 августа 1991 года и 46/198 А, и с учетом шкалы взносов на 1992, 1993 и 1994 годы 7/;

5. постановляет далее, что в соответствии с положениями ее резолюции 973 (X) от 15 декабря 1955 года из сумм, пропорционально распределенных между государствами-членами согласно пункту 4, выше, вычитается их соответствующая доля в Фонде уравнения налогообложения в рамках предполагаемых поступлений по плану налогообложения персонала в размере 13 152 700 долл. США, утвержденных для Временного органа;

7/ См. резолюцию 46/221 А.

6. постановляет, что неизрасходованный остаток средств в размере 162 345 800 долл. США брутто (160 941 000 долл. США нетто) за период с 1 ноября 1991 года по 31 октября 1992 года будет пропорционально распределен между государствами-членами, как это предусматривается в пункте 4, выше;

7. уполномочивает Генерального секретаря принять на себя обязательства в отношении финансирования деятельности Временного органа в размере, не превышающем 241 841 300 долл. США брутто (235 823 600 долл. США нетто), на период с 1 мая по 31 июля 1993 года при наличии предварительного согласия Консультативного комитета, причем указанная сумма подлежит распределению между государствами-членами в соответствии со схемой, изложенной в настоящей резолюции;

8. постановляет рассмотреть вопрос о взносах Азербайджана, Армении, Боснии и Герцеговины, Грузии, Казахстана, Кыргызстана, Республики Молдовы, Сан-Марино, Словении, Таджикистана, Туркменистана, Узбекистана и Хорватии на содержание Временного органа в соответствии со ставками взносов, которые будут утверждены для этих государств-членов Генеральной Ассамблеей на ее сорок седьмой сессии 8/;

9. предлагает новым государствам-членам, перечисленным в пункте 8, выше, производить авансовые выплаты в счет их начисленных взносов, размер которых будет определен позднее;

10. предлагает также вносить добровольные взносы на содержание Временного органа как наличными, так и в виде услуг и поставок, приемлемых для Генерального секретаря, которые будут использоваться надлежащим порядком согласно процедуре, установленной Генеральной Ассамблеей в ее резолюциях 43/230 от 21 декабря 1988 года, 44/192 A от 21 декабря 1989 года и 45/258 от 3 мая 1991 года;

11. просит также Генерального секретаря принять все необходимые меры для обеспечения того, чтобы деятельность Временного органа осуществлялась с максимальной эффективностью и экономией;

12. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок восьмой сессии подробный доклад об исполнении бюджета Временного органа, включая плановую реализацию активов, связанных с этой операцией;

13. постановляет включить в предварительную повестку дня своей сорок восьмой сессии пункт, озаглавленный "Финансирование Временного органа Организации Объединенных Наций в Камбодже".

93-е пленарное заседание,
22 декабря 1992 года